

# ABSTRAK

## RAHASIA TAQDIM DAN TA'KHİR PADA KATA AL-MAGHFIRAH DAN AR-RAHMAH DALAM AL-QUR'AN (STUDI SEMANTIK)

M. Alfitho Rajasyah Putra  
422021231097

Al-Qur'an diturunkan dalam bahasa Arab, sehingga pemahaman terhadap kaidah bahasa ini menjadi penting untuk memahami pesan yang terkandung di dalamnya. salah satu kaidah yang berperan untuk memahami alqur'an adalah *taqdim wa ta'khir*. fenomena *taqdim wa ta'khir* dalam Al-Qur'an adalah mendahulukan atau mengakhirkan suatu kata terhadap kata lainnya. seperti yang telah tertera dalam Al-Qur'an kata *al-maghfirah* dan *ar-rahmah*, kedua lafadz ini sering muncul bersamaan di dalam Al-Qur'an, baik didahulukannya lafadz *al-maghfirah* ataupun sebaliknya. Dalam banyak ayat, *al-maghfirah* lebih sering didahulukan daripada *ar-rahmah*, terutama ketika disebut dalam bentuk *sighah mubālaghah*. yang berjumlah 70 ayat. Sementara itu, terdapat satu ayat dalam surah Saba' ayat 2 dimana *ar-rahmah* justru lebih didahulukan daripada *al-maghfirah*. maka, berdasarkan permasalahan dan fenomena diatas menjadi salah satu aspek menarik yang layak untuk dibahas dengan mengkaji lebih dalam meneliti makna-makna tersembunyi di balik konteks ayat tersebut. oleh karenanya peneliti ingin mengungkap rahasia *taqdim wa ta'khir* dalam kata *al-maghfirah* dan *ar-rahmah* dalam Al-Qur'an.

Tujuan penelitian ini adalah untuk mengungkap rahasia pendahuluan dan pengakhiran antara kata *maghfirah* dan *rahmah* dalam beberapa ayat Al-Qur'an.

Untuk memperoleh fakta-fakta ilmiah, peneliti menggunakan studi *dalālah Qur'āniyyah*. Penelitian ini merupakan jenis penelitian kepustakaan, yaitu penelitian yang kegiatannya terbatas pada pengumpulan informasi dan data tertulis dalam bentuk buku, jurnal, dokumen, atau materi lain yang diperoleh dari perpustakaan. Teknik pengumpulan data yang digunakan dalam penelitian ini adalah dari dokumentasi. Adapun metode yang digunakan peneliti dalam menganalisis data pada penelitian ini adalah metode deskriptif dan metode analitis.

Hasil penelitian ini menunjukkan bahwa rahasia didahulukannya maghfirah dan diakhirkannya rahmah dalam satu ayat yang mengandung beberapa konteks yaitu, pengakuan dosa oleh Adam dan Hawa, kisah Musa dan peristiwa Bani Israil, penjelasan tentang sifat-sifat Ilahi, seruan Nabi Saleh 'alaihissalām, serta taubat dan kembalinya Nabi Nuh 'alaihissalām kejalan Allah. Adapun rahasia didahulukannya rahmah dan diakhirkannya maghfirah dalam satu ayat yang mengandung beberapa konteks yaitu, penyembuhan anak sapi oleh Bani Israil, keluasan ilmu Allah terhadap alam semesta, serta tasbih para malaikat dan permohonan ampun malaikat bagi orang-orang beriman. Selain itu, peneliti juga menemukan bahwa dalam dua tempat terdapat penyebutan maghfirah yang didahulukan dan rahmah yang diakhirkan, serta sebaliknya yang mengandung beberapa konteks yaitu, dorongan bagi orang-orang beriman untuk tetap teguh dalam keimanan dan ketakwaan, serta seruan bagi para pelaku kesalahan agar bertobat dan tidak berputus asa dari rahmat Allah.

Berdasarkan hasil penelitian ini, disarankan agar kajian lebih lanjut dilakukan untuk menelaah aspek pendahuluan dan pengakhiran dalam Al-Qur'an dari perspektif dalam ilmu semantik, serta mengembangkan pendekatan interdisipliner yang menggabungkan linguistik, tafsir, dan ilmu semantik. Penelitian ini diharapkan dapat memberikan wawasan lebih mendalam bagi para peneliti ilmu Al-Qur'an serta menjadi referensi bagi pembaca agar memahami lebih jauh tentang *taqdim* dan *ta'khir* dalam Al-Qur'an.

**Kata Kunci:** *Taqdim', Ta'khir, Al-maghfirah, Ar-rahmah, dalālah siyāqīyyah.*

# ملخص البحث

## سر التقديم والتأخير كلمتي المغفرة والرحمة في القرآن الكريم

### (دراسة دلالية قرآنية)

محمد الفيتوراجاشاه فوترا

٤٢٢٠٢١٢٣١٠٩٧

أنزل القرآن الكريم باللغة العربية، لذا فإن فهم قواعد هذه اللغة ضروري لفهم رسالته ومقاصده. ومن بين القواعد اللغوية التي تساعد في تدبر معانيه هي التقديم والتأخير والتي تعني تقديم كلمة على أخرى أو تأخيرها عنها وفقا لسياق الآية وحكمتها. ومن أمثلة ذلك تقديم لفظ المغفرة على الرحمة أو العكس في بعض مواضع القرآن الكريم. فقد وردت هاتان الكلمتان معا في العديد من الآيات وغالبا ما تقدم المغفرة على الرحمة خصوصا عند ورودها بصيغة المبالغة حيث جاء ذلك في سبعين موضعا في القرآن الكريم. غير أن هناك موضعا واحدا في سورة سبأ الآية ٢ قدمت فيه الرحمة على المغفرة وهذا الترتيب اللغوي يعد ظاهرة تستحق البحث والتأمل للكشف عن أسرارهِ ودلالاتهِ. ومن وراء هذا الترتيب اللفظي يسعى الباحث إلى دراسة التقديم والتأخير في كلمتي المغفرة والرحمة في القرآن الكريم.

هدف هذا البحث إلى الكشف عن سر التقديم والتأخير بين كلمتي المغفرة والرحمة في بعض آيات القرآن الكريم، من خلال تحليل سياق الآيات التي وردت فيها من الكلمتين في موضع التقديم أو التأخير في الآية الواحدة. وللحصول على الحقائق العلمية، استخدم الباحث دراسة الدلالة القرآنية نظرا إلى سياق الآية. وهذا البحث العلمي من نوع البحث المكتبي وهو البحث يقصر أنشطته على جمع المعلومات والبيانات المكتوبة بشكل كتب أو المجلات أو الوثائق أو المواد التي أُخِذَتْ من المكتبة. وطريقة جمع البيانات المستخدمة في هذا البحث هي جمع عن طريق أخذ البيانات من الوثائقية، أي البيانات التي تم الحصول عليها من نصوص الدراسة للكتب والمجلات والأدبيات الأخرى. ولأساليب التي استخدم الباحث لتحليل البيانات لهذا البحث هي المنهج الوصفي والمنهج التحليلي.

نتائج هذا البحث أن سر تقديم المغفرة وتأخير الرحمة في آية واحدة الذي ذكر في خمسة مواضع له سياق خاص يخالف بعضها بعضا. وسياق الآية المقصودة هي اعتراف آدم وحواء من الذنب، وقصة موسى وحادثة بني إسرائيل، وبيان الصفات الإلهية، ودعوة صالح عليه السلام، وتوبة وإنابة نوح عليه السلام. وسر تقديم الرحمة وتأخير المغفرة آية واحدة الذي ذكر في ثلاثة مواضع له سياق خاص يخالف بعضها بعضا. وسياق الآية المقصودة هي عبادة بني إسرائيل العجل، وإحاطة علم الله في الكون، وتسبيح الملائكة واستغفارهم للمؤمنين. ووجد الباحث أيضا تقديم المغفرة وتأخير الرحمة وعكسها في آية واحدة الذي ذكر في موضعين له سياق خاص. وسياق الآية المقصودة هي تشجيع للمؤمنين على الإيمان والتقوى، ودعوة المخطئين إلى التوبة وعدم اليأس.

بناءً على نتائج هذا البحث، يوصى بإجراء دراسات أعمق حول التقديم والتأخير في القرآن الكريم من منظور علم الدلالة خاصة في الدلالة السياقية. وكذلك تبني مقاربات متعددة التخصصات تشمل اللغويات، والتفسير، وعلم الدلالة. ومن المتوقع أن تسهم هذه الدراسة في إثراء البحوث القرآنية، وتكون مرجعا للباحثين والقراء لفهم التقديم والتأخير في القرآن الكريم بشكل أعمق.

الكلمات الرئيسية: التقديم، التأخير، المغفرة، الرحمة، دلالة سياقية.